

CSONGRÁDI UJSÁG

Politikai lap. — Megjelenik hetenkint kétszer, csütörtökön és vasárnap reggel.

Előfizetési ár: Egy hónapra 15000 K. Egyes szám 3000 K.
Szerkesztőség: CSONGRÁD, SZILBER-nyomda, Fő-tér.

Felolvasó szerkesztő és kiadótulajdonos:
Dr. Polgár Gy. Ödön.

Hirdetések jutányos díjak szerint vetetnek fel.
Kiadóhivatal: Fő-tér 9. SZILBER-nyomda (udvarban).

A csongrádi vashíd.

Az a nevelő munka, mely városunkban a torradalmak és olah megszállás keservei után dr. Schandl Károlynak képviselővé való választásával megindult, minden várakozáson felüli bő természettel kecsegtet. Csongrád jövőbeli fejlődésének oly széles terei nyílnak, melyek nemcsak Csongrádon, de az egész magyarság körében is meglepésszerűen hatnak, fényesen igazolják a magyar erőt, akaratot, élni akarást, Isten után az önerőnkben való bizakodás kézzel fogható sikerét. A társulásra, összetartásra és egyetértésre alapított apró alakulatok, melyek a különböző tanyai körök és szövetkezetek létrehozásában és életképességének biztosításában nyilvánulnak, felvilágnyozólag hatottak különösen mámai és nagyréti földműves-társadalmunkra s a környékbeli falvakra. Ezeknek lelkes aldozat-készsége magával ragadta iparosainkat, kereskedőinket s városunk társadalmát és képviselőtestületét. A hangulat fenntartására és fejlesztésére időt, fáradságot nem kímélve működtek közre dr. Tóth István polgármester s dr. Rásonyi Papp Pál, lapunk szerkesztő-rege és a hid rendkívüli nagy jelentőséget felismerő gazdák, iparosok és kereskedők széles köre.

E Csongrád jövőjét széles alapokra lektető, a társulás segítségével megteremtett gazdasági és kulturjelentőségű alkotás összeesik Csongrád fényes és oszregi jelentőséget bizonyító adatok feltárásával, mely adatokat Farkas Antal, a kiváló régiségkutató a Krisztus születése előtt 700-ik évre visszanyúlólag most hozza itt felszínre. A magyarral rokon turáni eredetű jazigok, metaneszta jazigok, gótok, hunok, avarok és bulgarok szellemi életének központja volt itt több mint másfélezer even át. Hogy a honfoglaló Árpádok idejében is mekkora szerepe volt Csongrádnak, bizonyítja az, hogy a mai Torontál és Baacsödreg megyékbe benyúló területnek itt volt a katonai, egyházi és közigazgatási központja. — Csongrádra a tatárjárás mért súlyos csapást, ezután lett Szeged és a többi

városok mellett elörlépülő és jelenték-telen hely. Közel 700 éves alvas után elérkeztünk a fordulóponthoz, mikor Csongrád lakossága önmagára talált, mikor felébredt, önérejből, az összetartásban rejlő erő segítségével teszi meg a lépést arra, hogy az Alföld vezető városainak sorába emelkedjék. Ez az akció máris magára vonta nemcsak a vidék, de a fővárosi sajtó figyelmét is. Egyhangulag elismerik, hogy a lánchíd megalkotása óta nem történt ily rendkívüli esemény. Ahogy Budapest a lánchíd megalkotása után indult csodálatos fejlődésnek: ugy rohan előre Csongrád is a vashíd megalkotása után. Amaz erős akarat, melyet a hid részvényjegyzésében városunk közönsége tanúsított, a legfényesebb bizonyossága az önerő felismerésének és a további fejlődésnek.

Szükségesnek tartottuk mindezeket elmondani, mikor a hidepítés ügye a befejezett tények közé állítható. Dr. Rásonyi Papp Pálhoz, a hidepítés fíradhatatlan kezdeményezője és mozgatójához az József főhercegtől a következő távirat érkezett: Vezérigazgatónk külföldi utjáról hazaérkezett. Hidepítés keresztülvite e ajánolt értelemben megoldható. Mai napon lejáró határidőben azonnal értesítsenek, szerződés előkészítését hol és mikor kívánják. Iparbank.

A Mohácsot is felül muló nemzeti nagy csapás után arról a földről indul ki az igazi honfoglalásra irányt mutató példa, ahol a futó Zalán bolgárjait Árpád magyarjai a Tiszába ölték. Ha a társulás és az erők összegyűjtése az alkotó munkára a magyarság körében a csongrádi példa nyomán a magyarság közérényévé lesz, nemzeti álmaink megvalósulása is előbb-utóbb realis tényyé válik. Ebben látjuk a csongrádi vashíd nemcsak helyi, de országos jelentőségét.

Lapzartakor vesszük a hírt, hogy dr. Rásonyi Papp Pál, a vashíd szervezőbizottságának elnöke és dr. Tóth István polgármester f. hó 5-én és 6-án Budapesten mélyreható tárgyalást folytattak a budapesti bankkal, amely

a külföldi kölcsönt közveitli s ezen tárgyalások eredményeként a bank néhány nap alatt leküldi a már precízen pontozatokba foglalandó azon összes feltételeket, amelyeknek elfogadása esetén a szerződés rövid idő alatt megköthető lesz. A hidat tervező főmérnöknek is két megbízottja járt a napokban Csongrádon, akik a terepet megtekintették s ha a szerződés létrejön, akkor azonnal kezdetét veszi az előmunkálatok megejtése, hogy a tényleges komoly hidepítő munka az ősz folyamán megkezdhető legyen. Ha a szerződés körül komplikációk közbe nem jönnek, ez a munka előreláthatólag még szeptember hónapban megkezdődik.

József főherceg Csongrádon.

Lélekemelő perceket élt át Csongrád lakossága mult vasárnap délután József főherceg — a szentesi Hadröa zászlószentelésére tett útját megszakítva — d. u. 3 órakor csongrádi lovas bandériumtól kísérve gépkocsiján fiával, ifj. József főherceggel Csongrádra érkezett s mintegy fél óráig ünnepségekben volt része a Hősök emlékszobra előtt.

A Himnusz elénekzése után a város nevében dr. Tóth István polgármester üdvözölte.

— Csongrád város egész közönsége nevében — úgy mond — üdvözlöm Fenségeiteket azon alkalmából, hogy városunkat meglátogatni kegyesek voltak. Minden polgártársunkat hármal öröm hatja át. Örülünk, hogy városunkat meglátogatta egy nagy család képviselője, akihez Csongrád minden polgára mindig alattvalói hűséggel ragaszkodott, de üdvözljük azért is, mert Fenséged mindig magyarnak vallotta magát és e mellé a sorsüldözött nemzet mellé állott. Élénken szívünkben van Fenséged nagyatyjának, a nagy nádornak és atyjának emléke, aki szóba állott minden szegény emberrel. Tudjuk, hogy nagyatyjának s atyjának szelleme Fenséged lelkében tovább él s ezért Fenséged közénk hazajött.

— Csongrád fiai a 20-ik honvéddadosztályban s főleg a 46-ik gyalogezredben küzdöttek, amelynek Fenséged volt a parancsnoka s jól esett azon zászló alatt harcolni, amit „József apánk” lobogtatott.

— Üdvözlöm az ifjú Fenséget is, aki először részesít bennünket azon szerencsében, hogy városunk falai között megjelent. Tudjuk, hogy életének egy fontos lépése előtt

Körös-Tisza Bank R.-T. Csongrád

Betéteket elfogadunk bármilyen rövid-időre folyószámlára vagy betéti könyvecskére a legmagasabb kamatozás mellett. Folyószámla és váltókölesönöket folyósítunk 3 havi lejáratra is. Buza-betéteket elfogadunk. Buza-kölesönöket folyósítunk. Tőzsdei megbízásokat gyorsan és pontosan elintézzünk. Bármilyen bankügyben szívesen állunk a közönség rendelkezésére és szolgálunk díjtalan felvilágosítással is.

eredeti Puch Stiria kerékpárok kedvező árak mellett. Leolesóiban áron veszünk. 314-es sz. „Hangya” központi áruelőleg pénzfűzők. Áruelőleg befekteté 18 százalékos kamatot ad minden levonás nélkül. Olvassuk a „Hangya” ujságot! Előfizetés az Uj Barázda, a Barázda, Vasárnap című lapokra és a Magyar Gazdák Szemléje című havi folyóiratra. Késpénzzel bérmentés.

Általánosan köztudomású:

Hol kap leggyorsabban és legolcsóbban kölcsönt!

Pénzét ha elhelyezni kívánja, hol kap legtöbb kamatot!

Tóth és Szabadosnál.

áll. Fenséges araja fogadjon bennünket ugy szeretetebe, mint ahogyan ő már most is a mi lelkünkben él

József főherceg észrevehető meghatottsággal a következőképen válaszolt:

— Fogadják legbensőségesebb, mélyen meghatott szivből fakadó üdvözlétemet ezért a meleg, szeretetteljes üdvözlétekért Szeretett bajtársaim hosszú névsora van bevésve e sziklába ugy, mint a szivembe, amig csak az dobog. Örömnem nekem, hogy „József apjuk” az ő szeretett fiait meglátogathatja. Amig szivem dobog, kérni fogom a jó Istent, áldja meg bőségesen azokat, akiket szeretni annyira meganultam. Üdvözlöm mindnyájukat fiam nevében is és azon meggyőződést fejezem ki, hogy araja ma is már épen olyan magyar, mint mi vagyunk.

— Szeretettel köszöntöm önöket, az Isten áldása legyen mindnyájukon.

József főhercegnek lelkes éljenzéssel fogadott szavai után egy hadiözvegy leánya, Ötvös Jolánka nyújtott át egy csokrot a főhercegnek, majd vízét Mészáros Imre üdvözölte a főherceget.

— Királyi Fenség, felséges Urunk!

A hősi halált halt bajtársak emlékoszlopához eljöttünk. — ugy mond —, hogy üdvözlétem mondjunk régi bajtársunknak. Az Isonzónál, a Doberdón, a Piavénál küzdöttünk Fenséged zászlója alatt, kik bajtársi ragaszkodással üdvözöljük Fenségedet.

Utána nagy hatással szavalta Kiss István a Halott magyarok szájával szólók c. költeményét.

Végül a város közönsége nevében Szedlacsek István esperesplébános mondotta a következőket:

Apostoli Királyi Fenség!

— Engedjék meg, hogy Csongrád r. t város közönsége nevében hálás köszönetet mondjak Felségeteknek megjelenésükért. Fen-

ségek családját a magyar nemzet már rég a szivébe zárta s Fenséged mindig katonái között volt buzdító, bátorító, szent érzellemmel. Ilyen ünnepe ritkán van ennek a városnak s nagy nemzeti gyászunk közben addig igaz ünnepet nem is ülhet a magyar, mig az ezeréves Magyarország együtt nem lesz, amit ha Fenséged bölcs irányítása mellett elérünk, szivünkbe, vértünkbe zárjuk Fenségedet.

József főherceg erre így válaszolt:

— Köszönöm megható szavait s mély a meggyőződésemet, hogy az az ország, amelynek olyan fiai vannak, mint akik velem küzdöttek, az nincs elveszve.

Az Isten segítse önöket! . . .

Végül a sorfalat álló virágokkal szorított melegen kezét a főherceg, aki autójába szállván már Szentes felé tartott, miközben még mindig éljenzték őt szerető, hű csongrádi magyarjai . . .

Felhívás.

Falvak! Városok! Magyarország népe!

Amikor Szeged városát 1879-ben az arva elpusztította, az egész ország megrezketett a megindulástól s mindenki tehetségéhez mérten segítségére sietett azoknak, akiket az elemi csapás megfosztott legbecesebb kincsüktől: hajlékuktól, családi tűzhelyüktől.

Az emberbaráti szeretet felébredt a lelkünkben s a nyomor, kétségbeesés és pusztulás tanvait rövid idő alatt eltakarította. Reményt kellett a reményteleneknek s bár súlyos áldozatok árán, visszaszerezte a csapás által sujtottaknak azt, amit elvesztettek.

Most, amikor megismétlődött hazánkban ez a katasztrófa s három virágzó község lakóit tette földönfutóvá, hozzátok fordulunk

Falvak, Városok, Magyarország népe, hogy ugy, mint a múltban, értsd meg a szenvedők segélykiáltásait s megértéssel, szeretettel és áldozatkészséggel siess segítségére vergődő testvéreidnek, kik összedől hajlékaik és életük munkaerejének romhalmaza előtt térdelnek kiszáradt szemekkel, kezeiket földelre, kétségbeesve, tehetetlenül.

Bia, Páty és Torbágy ezek a pestmegyei községek, melyeket a június 13-iki vihar rombadöntött, megsemmisítve a virágzó termés legnagyobb részét emberéletet sem kímélve. Ötszáz rombadölt ház, 23 ezer kitépett virító gyümölcsfa, tönkre tett szőlőhegyek, bedőlt templomtornyok, épületek romhalmaza, elpusztult állatok és a legazol vetés jelzik a pusztítás útját, mely néhány perc alatt elsőfőrté évtizedes munkát alkotásait.

Segítségért kiáltanak meggyötört, tönkretett testvéreink! Meg kell értenünk, hogy csak akkor segíthetünk, ha mindnyájain készségei sietünk támogatásukra s nem feledkezünk meg a kölcsönösségről, mely arra tanít: ma nekem, holnap neked!

A Falu Országos Földmíves Szövetség amikor elhatározta, hogy élére áll a segítő mozgalomnak, vállalta e nehéz és áldozatteljes feladatot nemcsak köteleességérből, de abban a tudatban, hogy az ország lakosságának részéről megértésre talál s hogy lehetővé tudja tenni azt, hogy a rettenetes csapás által sujtottak a társadalmi támogatásával ismét talpraállhassanak

Siessen segítségükre mindenki, hogy mindenkin segíthessünk!

A Falu Országos Földmíves Szövetség a mai napon országos gyűlést indít a Páty, Bia és Torbágy községek szerencsétlenül jart lakóinak felszólítására s felel mindenkit, hogy az emberszeretet: a kölcsönösség es a köteleességérből nevében tehetségéhez mérten

Hátha . . .

Azt hittem, hogy örülsz, ha látod Szerelmes tekintetemet, Amely hűséges eb módjára Minden lépéseden követ.

De úgy látszik, csak terhes neked, Ami gyönyörűség nekem, Százszor elhaladsz mellettem, mig Egy pillantásod ellosem.

Hanem azért én nézlek, nézlek, Mig könny lepi el szememet: Hátha könnyeim szivárványán Szerelmes mosolygásnak látnám - A te hűvös tekinteted.

V. Máthé Pál.

Ketrecben.

— Elbeszélés. —

A toronyszoba ajtaja nagyon halkán kinyílt, nem tágasra, csak vagy két arasznyira. A rövid, félhomályos folyosóra egy női alak osont ki a toronyszobából.

— Jó éjszakát, szivem — susogta vissza a szobába az ajtónyíláson át.

— Jó éjszakát, drága — felelte bentről meghatott szerelmesen egy férfihang, suttogva, az ajtónyíláson át.

A toronyszoba rövid folyosóján gyenge falámpa pislogott. Egy ablak nyílt a folyosóról le a meredek mélységbe. Es egy, egyetlen egy ajtó, vaspántos öreg ajtó vitt a folyosó végén a lépcsőkre, mik levezetnek a kastélyba.

Korommal festett éji ég nézett le a világra. Aludt a kastély, mélyen és sötéten. Csak a toronyszoba ráesos ablaka világitott bágyadt szemmel meredve a hegyek roppant erdőire. A toronyszobában lakott a kastély fiatal, erős, szép férfivendége egy hét óta. Az ur aludt nyugodtan a hóbotosan vén és rideg hálótermében. S a kastély asszonya a fekete éjszakában most még egyszer odanyújtotta ajkát az ajtónyíláson át a fiatal vendégnek bucsuzóul.

— Lekisérlék — kinálkozott gyengéden a férfihang.

— Nem, nem. Még meglát valaki. Maradj. Szeretsz?

— Halálomig Halálosan.

Az asszony pillanatig mereven nézte a férfiarcot, ezt a becézettel, szerelmével megajándékozott, csókjaival megáldottat. Ferrót sóhajtott és sietve, de vigyázatosan halkán megindult a vaspántos ajtó felé.

Az ajtónál felsikoltott:

— Szentséges Istenem!

A rémület asszonyi hárfahangja mintha kettő törté volna az alvó és sötét éjszakát: a csend megszűnt és a folyosó fényesebb lett. A férfi, a toronyszoba vendége, a folyosón termett.

— Mi történt?

Az asszony fehérré meredten állt a vaspántos ajtó előtt.

— Az ajtó . . . Be van zárva . . . Kulccsal van bezárva . . . Becsuktak bennünket!

A férfi szeme tágrameredt. Pillanatok kellett hozzá, hogy felfogja s megértse ezeknek a szavaknak tragikus, meghorzantó értelmét. A hideg végigrázta, aztán forróság öntötte el. Lassan odament a vaspántos ajtóhoz, lenyomta a nehéz, nagy ósdi kilincset: de a nagy, fekete, ellenséges ajtó nem mozdult.

— Szépen vagyunk — dörmögte

A asszony elmenekült a fekete ajtótól a folyosó tulsó végére. Csak a tekintete maradt ott az ajtón, lenyugózva és elborzadva. És lihegett, suttogott:

— Soha se szokták bezárni . . . Soha . . . Mirevaló is volna . . . Behuztam magam után, mikor jöttem . . . És már aludt mindenki, az utolsó eseléd is aludt . . .

Göresösen, rémülten ökölbe szorult a keze

Kipusztultak a patkányok mindenütt,

ahol a „RADIKÁL” patkányirtót használták!

Nem mérge, semmi más állatra vagy jószágra nem veszélyes!
Kapható: minden gyógyszerárban és drogériában.

Eredeti Puch Stiria kerékpárok és Dürkopp-varrógépek kedvező fizetési feltételek mellett
Eredeti Puch Stiria kerékpárok és Dürkopp-varrógépek kedvező fizetési feltételek mellett

GÓZON IMRE terményüzlete

buzát, rozst, árpát, zabot, babot, tengerit, mákot és mindenféle terményt a legmagasabb napi áron vesz.

Kossuth u. 50. Telefon: 39.

járuljon a sujtottak támogatásához. A társadalom segítségére azért vannak ráutalva e szerencsétlenül járt községek, mert a vihar által okozott károk méretei erősen túlnőnek azokon a kereteken, melyek az államháztartás támogatásával helyrehozhatók volnának.

Gyűjtőveket a Falu Országos Földmíves Szövetség nem bocsát ki, hogy elkerülhessen minden felesleges kiadást; azt akarjuk elérni, hogy az adományok teljes összegükben a feleségelyzendők kezébe jussanak. Adományát küldje mindenki a *Falu Országos Földmíves Szövetség központjához, Budapest, VII. Vas-utca 19.* címen, vagy a községi előljáróságok útján juttassa el hozzánk. Az adományok kiosztása a károsult községek bizottságainak elhatározása alapján történik s a Falu Országos Földmíves Szövetség a nyilvánosság előtt időnkint a beérkezett adományok hovatartásáról el fog számolni.

Falvak! Városok! Magyarország népe! Amikor hozzátok fordulunk és áldozatot kérünk szerencsétlenül járt testvéreitek segítségére, ne felejtsetek el, hogy mindenkit érhet szerencsétlenség, ne felejtsetek el, hogy a szenvedőkön segíteni krisztusi cselekedet.

Mayer János

elnök,

nyug. földmívelési miniszter.

LEGUJABB.

A Magyar Távirati Iroda jelentése:

Szeged, aug. 9. érk. d. u. 6 ó.

A bolgárországi eseményekre vonatkozólag zavaros jelentések érkeznek, melyek egy része lemondítja a kormányt, a másik a komunisták kezébe adja a vezetést. Az ellen-

tés hírekre vonatkozólag a budapesti bolgár követ kijelentette, hogy Bulgáriában rend és nyugalom van. — Nagyatádi Szabó István földmívelésügyi miniszter különféle támadásokkal szemben a Pester Lloydban a magyar földreform címmel cikket írt, melyben kijelenti, hogy a földreform a mezőgazdasági termékekhez fűződő érdekeltségeket nem veszélyezteti. — A népszövetségi kölcsön magyarországi jegyzése nagyon szépen zárult, tuljegyzésről van szó. — Aug. 14 én este 8 óra 30 perctől 10 óra 9 percig teljes holdfogyatkozás lesz. — Bajatonfüreden és környékén a szőlő 75 százaléka elpusztult. — Az országot 17 borvidékre osztották fel. — Szatmármegyében a rossz termés inség elé állította a lakosságot. — Hamisított dolláros bankjegyek kerültek forgalomba. — Ötszáz kínai falut pusztított el az áradás. — A dési állomás anyagszertára és a nyitrai püspöki palota leégett. — Latabár Kálmán, a Nemzeti Színház tagja meghalt. — Debrecenben Török Tibor pezsgőgyáros fiatal felesége megmérgezte magát, mert rövid időn belül két gyermeke meghalt. — Százfői orosz csapat betört Lengyelországba. Az oroszok gyilkoltak és raboltak, azután visszavonultak. — A Dunába dobott anyós holttestét Tököl község környékén megtalálták. — A Mars aug. 23-án földközébe lesz. — A 78 kgr. buza 420.000—426.500 K.

HIREK.

— **Lapunk legközelebbi száma** f. hó 15-én, pénteken jelenik meg s az ára csak 2000 K. lesz.

— **A csongrádi főgimnázium megmarad.** Bár hivatalosan még nem hoz-

ták nyilvánosságra, de megbízható forrásból nyert értesülésünk szerint a csongrádi főgimnázium megmarad.

— **A csongrádi református fiókegyház** főgondnoksága értesíti a híveket, hogy a ma délelőttre tervezett isteni tisztelet és urvacsoraszta még mindig nem tartható meg, hanem jövő vasárnap délelőtt 10 órakor fog megtartani.

— **A Kath. Jótékony Nőegylet** alázatos kérésrel fordul Csongrád város közönségéhez, hogy Nagyboldogasszony napján ne feledkezzenek meg a szegényekről. Szíves adományokat 14-én, csütörtökön délután 1 órától kezdődőleg a központi iskola egyik földszinti termébe kérjük. Az elnökség.

— **A magyar vöröskereszt egylet** csongrádi fiókosztálya f. hó 11-én d. u. 5 órakor az anyakönyvi hivatalban választmányi és vigalmi bizottsági ülést tart mulatság rendezése céljából.

— **Árumintavásár Orosházán.** Az orosházi iparosok első árumintavásárja augusztus hó 17-én nyílik meg és nyitva lesz 21-én este 6 óráig az állami elemi iskola termében. A vásáron ugyiszólván az összes ipari szakmák képviselve lesznek. A kiállított tárgyak elsőrendű kivitelben, a legolcsóbb napi áron kerülnek eladásra.

— **A marólug áldozata.** Gál Andrásné, szül. Tóth Katalin budapesti lakos a Pütriban nyaralt. Egy nagymosás alkalmára 5 dgr. marólugot egy csészeben feloldott és azt a folyosón hagyta. Mig ő nyugodtan mosott tovább, Gál Zoltán 18 hónapos kis fia a marólugot kiitta és nemsokára meghalt. Gondatlanságból okozott emberölés miatt felelősségre vonták. Ez eset is mutatja, hogy a marólugra jó lesz vigyázni.

— János! Oh, János!
A vendég összereszt, amikor az asszony hideglelés ijedtséggel elhígezte a férj nevét. Elhúzódott ő is a fekete ajtótól.

— Azt hiszed, hogy János...?
— Hát hogyan lehetne másképp? Hát ki lehetne más? — s finom, fehér kezének gyöngye szép ujjai görcsösen kerestek támasztékot a merev, rideg, megöregedett falon. — Teremtőm, már tegnap... hiszen nem gondolhattam... olyan furcsán nézett rám Hát megfigyelt bennünket... Észrevett mindent... Most aztán bosszút áll!

A vendég mosolygott, de meglehetősen zavartan és a hangja is meglehetősen rekedten csengett:

— János öreg ember.
— Öreg! — az asszony majd felzokogott. — Öreg, igen, de mint a bölény... János rettenetes ember! Láttam én... láttam egyszer, amikor egyetlen ökölcspálsal leterített egy erdőrt, mert bebizonyosodott róla, hogy ő maga is vadászó... és láttam, még két hete sincs, azt a medvét, amit a késével döfött le és maga vonszolt haza a hegyekből! Ha indulatba jön, vadállat, óriás, iszonyatos!

Remegő hangja alig hallatszott:
— Bizonyos, hogy most itt ül kint az ajtó előtt a vadászfegyverével, a lépcsőn és vár, hogy mikor rugja be itt az ajtót ránk! Vége, vége mindennek! Ments meg, könyörögök, ments meg!

A férfi tehetetlenül nézett rá és a gondolatai összevissza kavardtak egymással.

— Ne félj — mondta halkán — Majd gondolkozunk... és kieszélünk valamit.

Lelkében végigröppent szerelmük egész élettörténete. Rövid volt ez. A télen találkoztak, Pesten, ismerősöknél. Hirtelen kiderült, hogy János és ő rokonok. Az öreggel nagy barátságban ölelkeztek. Meghívás, tavasszal a kastélyba, ahol Jánosék élnek. Még a télen Pesten ártatlan játék az asszonnyal, szavaknak és tekinteteknek afféle társasági köteke-dése. S aztán most, tavasszal, valóban lejött. Itt pedig negyedik-ötödik napon megtörtént: összeborultak, szinte akaratlanul, a nagy hegyek, a rengeteg fa, a részeg napsütés, a nagy és hatalmas cinkosok sugallatára. Boldog és kedves mámor — egy stílusos kaland — férfiúi udvarias enyhétadás egy vidékre zárt, öreg férj mellé kényszerült, sóvárgó asszonynak — ő a maga részéről sohasem taksáta a dolgot föbbre. Holnap utazik, ma este megállapodtak, hogy Pesten is fognak találkozni, miért ne? Ez a szegény számkive tett asszony majd erdőknél és hegyeknek jó szagát hozza magával és frissítő változat lesz a nagyvárosi rendes látásban — ennyi volt az egész És most, egyszerre az utolsó pillanatban, eléjük tornyosul egy átkozott és féltelmes tragédia.

Verejtékesöppök ütöttek ki a homlokán. Gondolkozni, cselekeni kell.

— Ments meg — az asszony odahuzó-

dott mellé, hozzá bujt — Döngsd meg az ajtót! Álljatok szembe egymással! Végezz vele! Vigyél magaddal! Örökre!

A férfi a homlokát törögtette. Csendes-sen mondta:

— Nincs fegyverem.
Az asszony lecsukta a szemét s ajka megrándult.

— Nem, nem, igaz, ne mozdulj, ne próbáld, igaz, nincs fegyvered. Ó, várj csak! Szeme a folyosó ablakára meredt.

— Nézd, az ablak... azon az ablakon niacsen vasrács... — hangja tikkasztóan forró volt. — Ma onnan... megpróbálnál leugrani... aztán feljőnnél vigyázva a lépcsőn... küntről meglepnéd... kicsavarnád a fegyvert a kezéből... letepernéd... ártalmatlanná tennéd... Nincs más mód, ezen az uton még megmenekülhetünk!

A férfi odament az ablakhoz és átnézett rajta. Lent feketén meredt el az éjben a zöld gyepek és a kemény sziklák mélysége.

— Találsz fegyvert az ebédlőfalon! — suttozta az asszony és a szeme vágyakozva és várakozva ragyogott.

A férfi elfordult az ablaktól.

— Nincs semmi kedvem, kitérni a nyakamat — mondta ventatottan.

— Mert nem mersz! — az asszony összeszorított fogakkal beszélt. Nem, nem mersz! Nem szeretsz eléggé! Nem is szeretsz engem! Nem szerettél, soha se szerettél!

Cseplőbenzin, gépolaj, hengerolaj, fehérfém csapágy kiöntéshez, gépszij stb. kapható a **Zsoldos R.-t.** vegyesosztályánál **Szentesen.** Telefon: **75-76.**

SPORT.

Ma vasárnap, f. hó 10-én az Ujszegedi Torna Club jó képességű csapatát látja vendégül a Levente.

Az U. T. C. csapata, mely a bajnoki szezon folyamán megverte a Szegedi Athletikai Klub csapatát, elsőrangú játékerőt képvisel és erős ellenfele lesz a Leventének. Epen ezért a mérkőzés nagyszerű sportot ígér.

Reméljük, hogy a Levente a mindszenti kudarc után elsőrangú játékkal fogja kibékíteni híveit.

A mérkőzés, mely iránt óriási az érdeklődés, ma délután 5 órakor kezdődik a Vásártéren. Helyárak: 8 és 6 ezer K.

Nagyboldogasszony napján a helyi Levente Sport Egylet a népkertben közkívánatra megismétli a Péter-Pál napján rendezett népi ünnepélyt.

Ismerve az egyesület lelkes rendezőségét, a népiünnepély kedves délutánt biztosít a közönségnek.

Hirdetmény.

Csongrád r. t. város a tulajdonát képező mintegy 80 holdat kitevő holtisza medret halászatra 1924. december 31 ig haszonbérbe adja.

A városi tanáshoz címzendő zárt ajánlatok 1924. aug. 16.ig vétetnek figyelembe.

Városi tanács.

— Édesem . . .
— Aki szerelmes, az nem mér mélységet és nem ismer veszedelmeket! Az mindent tud, az mindent mer azért, akit szeret! De ahhoz szerelmesnek kell lenni és ahhoz férfinak kell lenni!

— Értsük meg egymást . . .
Az asszony szeme száraz tűzben égett és ez a tűz a szemében elevenebb és győtrőbb volt minden zokogásnál.

— És én előbb még arra gondoltam — szólt összekulcsolt kézzel, — hogy hajnalban, amikor utazol, megleplek, beszököm hozzád a kupéba, megyek veled, leszek a szolgáld, kedvesed, aminek akarsz . . . én még az előbb arra gondoltam!

— Értsük meg egymást! — a férfi hátrakulcsolta kezét és izgatott haraggal, csalódással és keserőséggel kereste azt a mámorban és tobzódó életkedvben uszó léte, amely nemrég még az övéké volt, kereste ezt és nem találta. — Érts meg. Az én szerelmem csakugyan nem ilyen őryöngő és elszánt valami. Szeretlek, de a magam életét is szeretem. Borzalmas és kellemetlen ez a helyzet és mennyire ostoba!

Hirtelen nagy, komisz harag fogta el:
— Ostoba! A legnagyobb ostobaság pedig az volt, hogy ide raktál be engem, ide fel, ebbe az átkozott toronyba, ebbe a veszett katickába . . . alapjában te vagy az oka mindennek! Én itt egy áldozati bárány vagyok, léprecsalt szerencsétlen ember —

Eladó föld.

3 és fél kishold Patikaföld eladó. Értekezni lehet Nagymező-utca 20.

Anyakönyvi kivonat.

1924. július 28-tól — aug. 4.ig.

Születések: Gyergyádes Etelka, Lévai Pirooska, Balla Mihály, Bodák Gyovai Anna, Prochászka Dezső, Lévai Mária, Szilaj Varga

Margit és Mária ikrek, Justin Mária, Balog József, Nagyistók Anna, Gyöngyi István, Palásti Lajos, Gál Mária, Szalkai Szabó Antal, Apatóczky Janka, Sági Irén, Nagygyörgy Viktoria, Kocsis Gizella, Sarusi Franciska.

Halálozások: Deák Márton 82 éves, Kádár János 7 hónapos, Vörös Dezső 2 hónapos, Palásti Lajos 2 napos, Gut Pintér István 61 éves, Gyöngyi Erzsébet 9 éves, Turi József 4 hónapos, özv. Kovács Istvánné Fekete Viktoria 87 éves, özv. Ferenczi Istvánné Fülöp Katalin 70 éves, Ujszászi Istvánné Maszlag Viktoria 44 éves, Ujszászi Julianna 12 éves.

Van szerencsém közhírré tenni, hogy özv. Váradí Jakabné régi jó hírnevű fűszer, festék, rövidáru, üveg és porcellán üzletét átvettem és azt saját cégem alatt fogom a mai kor igényeinek megfelelően tovább vezetni. Kérem az igen tisztelt közönség nagybecsű támogatását.

Csongrád, 1924. augusztus hó.

*Kiváló tisztelettel:
Kovács M. Gyula,
kereskedő.*

Városunkba érkező híres gyermekorvos **butorozott szobát keres. Címet a Szilbernyomdába kérjük leadni.** 3—1

Szarvatian, fejős faj-kecskék; szerszámok és géplábak elköltözés miatt sürgősen eladók. Teplom u. 4.

Keresek egy vagy két szobás szép lakást mellékkeliségekkel együtt. Évi lakbért aranypenzzel fizetem. Cim Horváth Jenő kereskedőnél Kossuth u. megtudható. 3—1



„Mitől olyan zamatos a kávéja, édesem?

Egyszerű, csak UHU-kávéval van főzve.“

Sorakozzunk DRAGON LAJOS cipész-mester rendelőinek sorába!

DRAGON elsőrendű munkát készít csizmakban, női, férfi és gyermek-cipőkben. Beteg és érzékeny lábakra labellit külön orvosi rendelés szerint a legnagyobb pontossággal és felelősséggel készít. Javítások gyorsan és pontosan készülnek. Üzlet Szent György utca 11 szám.

Gabonát és mindennemű terményt a legmagasabb napi áron vásárol. új zsákokat jutányosan kölcsön ad

HELLER FÜLÖP

CSONGRÁD, Hajóhidnál.

Telefon: 29.

Külön meghívó helyett ez uton értesítem a gazda-ifjúságot, hogy f. hó 15-én, bucsu napján a főtéri vendéglőm összes, új, fényes helyiségeiben jobb

Gazda ifjúsági bálát

rendezek. A zenét a 12 tagból álló szentesi első kitűnő magyar zenekar szolgáltatja. Belépti-díj 10.000 K. Gondoskodtam előre, hogy főtéri helyiségemben és a Pépkertben reggel 4 óráig villany világítás legyen.

Tisztelettel:

Kaszanitzky István,
vendéglős.

I. a. erdélyi száraz bükkhasáb tüzfát,

kőtegfát termőhelyről, aprított tüzfát Budapest, József-városi pályaudvarról már egy vagonról kezdve szállít a

Prosylvánia s. t.

Budapest, V. Nádor-utca 21. fél em.

Előnyöruk, jó feltételek. 4v1

Egy jó családból való fiut **tanulónak fizetéssel** vagy ellátással felveszek, Pál István szobafestő-mester, Csemegi-utca 42.

Eladó ház.

Ferencz József-utca 31 számú ház szabadkézből eladó. Értekezni lehet fenti számú háznál, vagy a Gózon termény-üzletben, Kossuth-utca 50 sz. alatt. Telefon: 39.

Legalább két polgárit végzett fiut felveszek fűszer üzletbe tanulónak fizetéssel. Cim Horváth Jenő kereskedő, Kossuth u. 54. 3-1

CSORDÁS SÁNDOR első szegedi bőrruhagyára, (telefon 524 és 14-73.) külön timár ipartelepe: S Z E G E D.

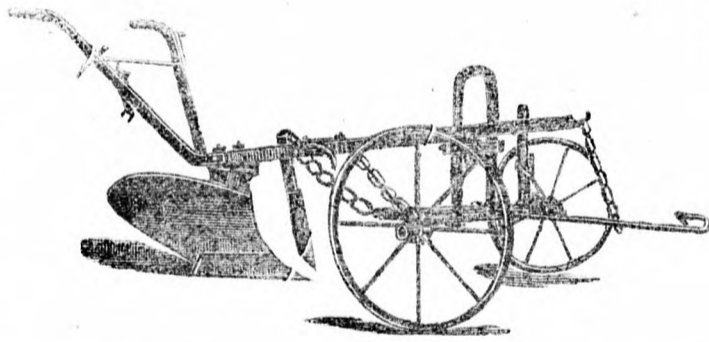
Férfi és női bőrkabátokat db-onként részletre és viszonteladásra kedvező fizetési feltételek mellett szállít, timártelepén mindenféle ruházati bőrt kikészít és bélésnek való bárány-, nyul-, róka stb. szőrmeiket bérben vagy részben méltányos feltételek mellett bármilyen mennyiségben vállal. 5-4

Cukor, rizs, kávé, tea, rum, cognac és likőrök, mindennemű fűszerárak, üveg és porcellán, a legjobb saját őrlésű olajfestékek minden színben, portestékek, festőminták és a legjobb meszelők a legolcsóbban beszerezhetők

Pusztai István

fűszer üzletében a piac-térnél.

Ugyanitt egy jó családból való fiu tanulónak felvétetik. 4 1



Hofherr-Schranz-Clayton-Shuttleworth R. T. képviselőjében mezőgazdasági gépgyárának az összes gyártmányai cséplőgéptől kezdve a legkisebb mezőgazdasági eszközökig nálam raktáron vannak és gyári áron kaphatók.

Cseh Pál vaskereskedő,
Csongrad, Kossuth Lajos-tér 10.

MEGNYILT

Strasser Jenő szövet-, posztó- és rőfös-nagyaruháza Block Adolf volt helyiségében (Magyar Király-épület.)

Nagy alkalmi árusítás.

Forgalmi adót nem számítok.

A Községi Tisztviselők Országos Szövetségének szerződéses szállítója.

Ugyanitt egy jó családból való fiu tanulónak felvétetik.

Ha olcsó és finom, szép butort akar vásárolni, keresse fel POZSÁR ÁBEL ujonnan berendezett butorraktárát.

Ház eladó Csemegi Károly-utca 39. Értekezni lehet ugyanott.

Gimnazista, esetleg polgári iskolába járó fiut koszt és kvártélyra elfogadunk. Kossuth-u. 21.

Kétszer mosott
POROSZ SZÉN
kapható a Zsoldos
r. t. gyár-telepén
Szentesen. Telef.
szám 5.

Dr. Marton Jenő

orvos, sebészműtő és fogorvos
(fogtömés, foghuzás érzéstelenítés
és műfogak.) Tisztviselőknek
kedvezmény. Szegényeknek ingyen
foghuzás.

Dr. Boér-ház, Iskola-utca 6. szám.

Ház azonnali beköltözhetőséggel szabad kézből eladó. Fővényi u. 6.

**Kiváló
hasábos tűzifa**
minden mennyiségben
EGRY ELEMÉRNÉL
kapható.
Csongrád, Hunyadi-tér 11.
(volt sörház.)
Telefon: 24 szám.
Jó erkölcsű kifutó fiu felvétetik.

Saját termésű
15 hl. fehér muskotály, 5 hl.
aranyárga és 2 hl. vörös
faj boraimat
eladom. Érdeklődni lehet a
Szilber könyves-boltban.

1800 literes törkölyös kád
jutányos áron eladó. Értekezni
lehet Hódmezővásárhely, VIII.
ker., Sip-utca 1 sz. 5-3

CSONGRÁD VÁROSI
URANIA MOZGÓSZÍNHÁZ

Szombaton este 1/2 9 órakor és vasárnap
este 1/2 9 órakor

**BORGIA
LUCRETIA**

Nagy történelmi filmregény a renaissance
idejéből 2 részben. Főszerepekben: Albert
Basserman, Conrad Veidt, Lyda Salmo-
nova, Paul Wegener és ifj. Lubinszky Tibor.
II. rész: **Pesaro ostroma** 6 felv.-ban.

Az esti előadások kedvező idő esetén a
városháza udvarán a szabadban, kedvez-
zőtlen idő esetén a tanácsteremben, a dél-
utáni előadások a tanácsteremben tartat-
nak meg.

HELYÁRAK: az esti előadásokon I. hely
7000 K., II. hely 6000 K.

Nyomatott a Szilber-nyomda vállalatban

Diványokat, szalonokat, ruganyos ágybetéteket legjobban és
legolcsóbban készít **Feuerer László**, kárpitos Erzsébet-u. 9.
Javításokat és átalakításokat **legolcsóbban készít.**

ÉRTESÍTÉS:

Keleti Áruház (Uri-utca sarkán).

Értesitem tisztelt vevőimet, hogy a mai naptól kezdve üzletemben nemcsak
rőfös, posztó és szövet-árakat tartok raktáron, hanem bevezettem a

kész női és leány gyermek

kabátokat is,

Miért is tisztelettel arra kérem Önöket, hogy saját érdekükben keressenek fel,
vételkötelezettség nélkül s tekintsék meg áruimat, amelynek minden egyes darabját
angol és francia modell mintái után készítették.

Bármely nagyvárosi üzlet áraival szemben versenyképes vagyok.

Hiteleképes egyéneknek részletre is adok.